



GEMEINDE VINTL
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VANDOIES
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Akt Nr. - atto n.
10495

Sitzung vom Seduta del
13.10.2026

Uhr - ore
16:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fern- zu- gang
Robert Seebacher	Bürgermeister	Sindaco			
Walter Lamprecht	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco			
Maria-Luisa Fink	Referentin	Assessore			
Hermann Huber	Referent	Assessore			
Dr. Hannes Zingerle	Referent	Assessore			

Schriftführer: der Gemeindesekretär, Herr

Segretario: il Segretario comunale, signor

Dr. Valentin Leitner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau/Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la signora/il signor

Robert Seebacher

in ihrer/seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz, und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

CUP J81B25000510009 CIG BD59A1568A - Programm EFRE 2021-2027 - Projekt EFRE5022 Neubau eines Alltagsradweges vom Zugbahnhof in Niedervintl bis zur Lodenwelt und der Handwerkerzone - Direktvergabe der Dienstleistung: statische Abnahme der Arbeiten an Herrn Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck

CUP J81B25000510009 CIG BD59A1568A - Programma FESR 2021-2027 - progetto FESR5022 Costruzione di una nuova pista ciclabile ad'uso quotidiano dalla stazione ferroviaria di Vandoies di Sotto al Lodenwelt e alla zona artigianale - Provvedimento di affidamento diretto del servizio: collaudo statico dei lavori al signor Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico

Betrifft: CUP J81B25000510009 CIG BD59A1568A - Programm EFRE 2021-2027 - Projekt EFRE5022 Neubau eines Alltagsradweges vom Zugbahnhof in Niedervintl bis zur Lodenwelt und der Handwerkerzone - Direktvergabe der Dienstleistung: statische Abnahme der Arbeiten an Herrn Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck

Es besteht die Notwendigkeit, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistungen vorzunehmen;

Festzuhalten, dass keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV bzw. (in untergeordnetem Umfang) keine Consip-Rahmenvereinbarungen hinsichtlich von Dienstleistungen bestehen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind;

Es wurde entschieden, die Direktvergabe dieser Dienstleistung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips;

Die Vergabestelle hat beschlossen, für die Vergabe dieses Auftrags das Kriterium des „günstigsten Preises“ anzuwenden; Die Leistungen sind klar definiert, sodass die Angebote keine wesentlichen qualitativen Unterschiede aufweisen können; Das gewählte Kriterium entspricht daher den Grundsätzen der Wirtschaftlichkeit, Transparenz und Verwaltungsvereinfachung;

Es wird festgehalten, dass keine Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans bestehen;

Nach Einsichtnahme in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 Euro handelt;

Angesichts der Tatsache dass in Einhaltung des Rotationsprinzips gemäß der Anwendungsrichtlinie APB Nr. 4 "Direktvergaben" i.g.F. sowie gemäß Art. 49 GvD Nr. 36/2023 zwei Wirtschaftsteilnehmer konsultiert wurden;

Festgestellt, dass diese zwei (2) Wirtschaftsteilnehmer einen Kostenvoranschlag vorge-

Oggetto: CUP J81B25000510009 CIG BD59A1568A - Programma FESR 2021-2027 - progetto FESR5022 Costruzione di una nuova pista ciclabile ad'uso quotidiano dalla stazione ferroviaria di Vandoies di Sotto al Lodenwelt e alla zona artigianale - Provvedimento di affidamento diretto del servizio: collaudo statico dei lavori al signor Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico

Premesso che si rende necessario provvedere all'affidamento dei servizi di cui all'oggetto;

Considerato che non sono attive convenzioni ACP ovvero (subordinatamente) di Consip relative a servizi comparabili con quelli da acquisire;

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto per questo servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015, nel rispetto del principio di rotazione;

La stazione appaltante ha deciso di adottare il criterio del "prezzo più basso" per l'aggiudicazione del presente servizio; Le prestazioni sono chiaramente definite e perciò le offerte non possono presentare margini significativi di differenziazione qualitativa; Il criterio scelto perciò è conforme al principio di economicità, trasparenza e semplificazione amministrativa;

Rilevato che non sussistono oneri per l'attuazione del piano di sicurezza;

Vista la Linea guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00 Euro;

Dato atto che nel rispetto del principio di rotazione di cui alla Linea Guida PAB n. 4 "Affidamenti diretti" e s.m.i. e di cui all'art. 49 D.Lgs. 36/2023 sono stati consultati due operatori economici;

Accertato che questi due (2) operatori economici hanno presentato un preventivo;

legt haben:

	Unternehmen/Impresa	Sitzgemeinde	Comune sede	Prov.
1	Dr. Ing. Georg Kofler	Neumarkt	Egna	BZ
2	Dr./Dott. Ing. Johann Mittermair	Bruneck	Brunico	BZ

Festzuhalten, dass als Zuschlagskriterium der günstigste Preis gewählt wurde, da die Leistung standardisiert ist somit keine qualitativen Unterschiede zwischen den Kostenvoranschlägen zu erwarten sind;

Festgehalten, dass die Kostenvoranschläge dementsprechend bewertet wurden und jener des Wirtschaftsteilnehmers Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck der günstigste ist und zudem als angemessen betrachten werden kann, da der Preis innerhalb des zuvor ermittelten Schätzpreises liegt und somit die gegenständliche Auftragserteilung an den genannten Wirtschaftsteilnehmer als zweckmäßig erachtet wird;

Festgestellt, dass die Gemeinde das Unternehmen Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck über das Informationssystem öffentliche Verträge (ISOV) der Autonomen Provinz Eppan zu einer Direktvergabe eingeladen hat;

Nach Einsichtnahme in das entsprechende Angebot vom 29.09.2026 und festgestellt, dass ein Betrag von € 3.900,00, zusätzlich 4 % Pensionsbeitrag und 22 % MwSt., insgesamt € 4.948,32 gefordert wird;

Dafürgehalten, demnach die Dienstleistung statische Abnahme der Arbeiten für das Programm EFRE 2021-2027 – Projekt EFRE5022 - Neubau eines Alltagsradweges vom Zugbahnhof in Niedervintl bis zur Lodenwelt und der Handwerkerzone an die Herrn Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck zu übergeben;

FINANZIERUNG: Es wird festgehalten, dass das Vergabeverfahren, ganz oder teilweise mit Mitteln aus dem PNRR- NextGenerationEU und dem PNC sowie aus den von den Strukturfonds der Europäischen Union kofinanzierten Programmen finanziert wird.

Nach Einsichtnahme:

- das Einheitliche Strategiedokument 2026-2028 und den geltenden Haushaltsvoranschlag des laufenden

Si precisa che come criterio di aggiudicazione è stato scelto il prezzo più conveniente, poiché la prestazione è standardizzata e non sono quindi prevedibili differenze qualitative tra i preventivi;

Constatato che i preventivi sono stati valutati in tal senso e quello dell'operatore Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico è il più conveniente ed inoltre risultata congrua, poiché il prezzo rientra nel prezzo stimato precedentemente determinato e quindi il conferimento dell'incarico in oggetto al suindicato operatore economico risulta opportuno;

Constatato che il Comune ha invitata l'impresa Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico ad un affidamento diretto tramite il Sistema Informatico Contratti Pubblici (SICP) della Provincia Autonoma di Appiano;

Vista la relativa offerta del 29.09.2026 ed accertato che viene richiesto un importo di € 3.900,00, più 4 % contributo previdenziale e 22 % IVA, complessivamente € 4.948,32;

Ritenuto opportuno quindi di aggiudicare al signor Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico il servizio collaudo statico dei lavori per il programma FESR 2021-2027 – progetto FESR5022 - Costruzione di una nuova pista ciclabile ad'uso quotidiano dalla stazione ferroviaria di Vandoies di Sotto al Lodenwelt e alla zona artigianale;

FINANZIAMENTO: Si dà atto che la procedura di affidamento è finanziata, in tutto o in parte con le risorse previste dal PNRR-NextGenerationEU e dal PNC e dai programmi cofinanziati dai fondi strutturali dell'Unione europea.

Visti:

- il Documento unico di programmazione 2026-2028 ed il bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;

Finanzjahres

- in die Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;
- in die geltende Gemeindegesetz;
- das Landesgesetz Nr. 25 vom 12. Dezember 2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“;
- in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- in die Verordnung zur Regelung der Verträge;
- in das G.v.D. Nr. 36/2023 vom 31.03.2023 (Kodex über öffentliche Aufträge) i.g.F. und entsprechende Anhänge;
- in das LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- le disposizioni del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;
- lo Statuto vigente del Comune;
- la legge provinciale n. 25 del 12 dicembre 2016 “Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali”;
- il vigente regolamento di contabilità;
- il regolamento comunale per la disciplina dei contratti;
- il D.lgs. del 31.03.2023, n. 36/2023 (codice dei contratti pubblici) ss.mm.ii. e rispettivi allegati;
- la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”;

Nach Einsicht in die vom Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, vorgeschriebenen positiven Gutachten;

Visti i pareri positivi previsti dall'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;

Hashwert für das Positiv fachlich administratives Gutachten:

IegfXF7lHQFCWzhGDspEAy2EgoNNhFBBMjiSBppG7mQ=

Hashwert für das Positiv buchhalterische Gutachten:

NYRrAF+FdTSleObMuLJ4Zb+iPirkYxSnKwLFlw1bPNM=

Nach kurzer Besprechung;

Hashwert per parere tecnico Positivo amministrativo:

IegfXF7lHQFCWzhGDspEAy2EgoNNhFBBMjiSBppG7mQ=

Hashwert per il parere contabile Positivo:

NYRrAF+FdTSleObMuLJ4Zb+iPirkYxSnKwLFlw1bPNM=

Dopo breve discussione;

la Giunta Comunale ad unanimità di voti espressi per alzata di mano (5 presenti e votanti)

b e s c h l i e ß t

der Gemeindegemeinschafts einmütig ausgedrückt mittels Handheben (5 Anwesende und Abstimmende):

d e l i b e r a :

1. Die Dienstleistung statische Abnahme der Arbeiten betreffend das Programm EFRE 2021-2027 - Projekt EFRE5022 Neubau eines Alltagsweges vom Zugbahnhof in Niedervintl bis zur Lodenwelt und der Handwerkerzone wie folgt mittels Direktauftrag an Herrn Dr. Ing. Johann Mittermair aus Bruneck zu vergeben:

1. Di aggiudicare mediante affidamento diretto il servizio collaudo statico dei lavori per il programma FESR 2021-2027 – progetto FESR5022 Costruzione di una nuova pista ciclabile ad'uso quotidiano dalla stazione ferroviaria di Vandoies di Sotto al Lodenwelt e alla zona artigianale al signor Dott. Ing. Johann Mittermair di Brunico come segue:

Angebot Wirtschaftsteilnehmer	Euro	3.900,00 €	Offerta dell'operatore economico
zuzüglich 4 % Pensionsbeitrag und 22 % MwSt.	Euro	1.048,32 €	più contributo previdenziale del 4 % ed IVA del 22 %
Gesamtbetrag	Euro	4.948,32 €	Importo complessivo

- | | |
|--|---|
| <p>2. Es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000,00 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F, nicht durchführen müssen.</p> <p>3. Der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form durch Privaturkunde oder im Wege des Briefverkehrs abzuschließen.</p> <p>4. Den Bürgermeister p.t. oder in dessen Abwesenheit seinen Stellvertreter p.t. mit dem Vollzug dieser Maßnahme zu beauftragen.</p> <p>5. Die Anlastung der Ausgabe von € 4.948,32 erfolgt in folgenden Kapiteln, welche genügende Verfügbarkeit aufweisen:</p> | <p>2. Di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000,00 euro, sono esonerate da tale verifica.</p> <p>3. Di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scrittura privata ovvero mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs n. 36/2023.</p> <p>4. Di incaricare il Sindaco p.t. ovvero in sua assenza il suo sostituto p.t. con l'esecuzione del presente provvedimento.</p> <p>5. Di imputare la spesa di € 4.948,32 nei seguenti capitoli, che presentano sufficiente disponibilità:</p> |
|--|---|

Kompetenzjahr Anno di competenza	Kostenstelle Centro di costo	Kapitel/Artikel Capitolo/articolo	Beschreibung Descrizione	Betrag € Importo €	Verpflichtung Impegno	Jahr Anno
2026	100500	10052.02.10900 30	STRASSENWESEN - Projekt EFRE5022 - Programm EFRE 2021- 2027 Radwege- und Fußwegeverbindung Bahnhof Niedervintl und Lodenwelt/Obervintl VIABILITÀ - Progetto EFRE5022- Programma EFRE 2021-2027 Collegamento pista ciclabile e per pedoni tra stazione ferroviaria Vandoies di Sotto e Lodenwelt	4.948,32 €	785/2025	

- | | |
|--|---|
| <p>6. Die vorliegende Maßnahme ist zur</p> | <p>6. Di disporre che il presente provvedimento</p> |
|--|---|

allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione “Amministrazione trasparente”, ai fini della generale conoscenza e che l’esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.

7. Mit getrenntem Votum einstimmig den gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 um mit dem Verfahren fortfahren zu können.

7. Di dichiarare con ulteriore votazione con esito unanime immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell’art. 183, 4° comma del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige, L.R. n. 2 del 03/05/2018, onde poter proseguire con il procedimento.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Vorsitzende - Il Presidente

Der Sekretär – Il Segretario

Robert Seebacher

Dr. Valentin Leitner

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993

Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993

Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.